

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke		Typ		Modell- Jahr	Typenschein Nr.
Lastwagen-Fahrgest.	S C A N I A - V A B I S		L 55 L		1961	3 3 1 6
Merkmale "L 55 L" auf Hersteller-Plakette, rechts in Kabine, im Handschuhfach. - "55" beidseitig						
vorn auf Motorhaube			Betriebsstoff	Diesel	Anzahl Zyl.	6
Hersteller des Fahrgestells		Aktiobolaget SCANIA-VABIS, Soedertaelje (S)				
Fahrgestell-Nr. eingeschlagen		vorn links seitlich auf Längsträger sowie a. Hersteller-Plakette				
Motor-Nr. eingeschlagen		rechts vorn oben a. Zylinder-Block, unter Thermostat-Gehäuse				
Motor-Typ		D 7 R 01 - Reihenmotor, OHV, mit direkter Einspritzung				
Lage des Motors		vorn Motorbremse Staudruckbremse, mit mechanischer Betätigung				
Zyl.-Inhalt		7'166 cm <sup>3</sup> Anhängerbremse Druckluft, Einleiter, indirekt (***)				Aussenmasse in mm *
Takte		4 Getriebeart mechanisch**) Seilw./Spill				Länge 6'790
Kühlung		Wasser Anzahl Vorwärtsgänge 5x2= 10 Zughaken nach Wunsch				Breite 2'274
Antrieb auf Hinterräder		Geschw. 1. Gang 7,2		Spur V. 1'840		Höhe 2'500
Anzahl Achsen		2 Geschw. dir. Gang 72		Spur H. 1'750		Radstand 4'200
Anzahl Reifen		6 Differentialsperre		Wendekreis 15,30/15,30*)		Überhang H. 1'350
Fussbremse		Druckluft, Einkreis, auf alle Räder (***)				
Handbremse		mechanisch, Aussenband, Gestänge, auf Kardanwelle bzw. a. Hinterräder				
Gewichte		vorn hinten Total		Berellung vorn hinten		Innenmasse in mm
leer m. Kab.		3'000 1'940 4'940		Dimension 9,00-20 9,00-20		Länge
Nutzlast		je nach Aufbau +)		Pneu-Tragk. 2'350 2'350		Breite
Gesamtgew.		10'800		Multiply		Höhe
Fabrikgarant.		4'000 7'800 10'800		HD		Höhe seitl.
Fabrikgarant. max. Gesamtzuggew.				Anzahl Türen 2 (Kabine)		Überhang H.
Lenkung: Lage		links - m. hydraul. Lenkhilfe		Motor-Marke SCANIA-VABIS		Brems-PS 120 DIN
Bohrung		115		Hub 115		Stouer-PS 36,50
Karosserie-Form		geschlossene Normalkabine				
Zahl der Plätze: Total		3 (vorn 3		Mitte hinten )		Stehplätze
Soziussitz		Seltenwagen				

Bemerkungen und Ausnahmen:

<u>*) Ausführungen</u>	<u>Radstand</u>	<u>Gesamtlänge</u>	<u>Ueberhang hinten</u>	<u>Wendekreis <math>\phi</math></u>	<u>Leergewicht</u>
L 5534 L	3'400 mm	5'590 mm	950 mm	13,10 m	3'700 kg
L 5538 L	3'800	6'190	1'150	14,30	4'905
L 5542 L	4'200	6'790	1'350	15,30	4'940
L 5546 L	4'600	7'390	1'550	16,90	4'975
L 5550 L	5'000	7'990	1'750	18,00	5'010

**\*\*)** Kraftübertragung: Hinterachse mit doppelter Rücksetzung, pneumatisch betätigt (Druckluft).

**\*\*\*)** Bremsen: Betriebsbremse: Ab 1.1.64 immatrikulierte Fahrzeuge müssen mit einer Zweikreisbremse ausgerüstet sein (BRB 21.10.60).  
Anhängerbremse: Bei Verwendung mit neuem Anhänger, muss das Fahrzeug mit einer Zweileiter-Bremsanlage ausgerüstet sein (BRB 21.10.60).

**+) Nutzlast:** Die erteilte Nutzlast darf die folgenden Werte nicht überschreiten:  
5 t bei normaler Brücke oder  
4,5 t bei Kipper-, Kasten- oder Spezialaufbauten.

Ausrüstung: Wird erst bei Montage der Karosserie ergänzt oder abgeändert und ist vom kantonalen Experten bei der Einzelabnahme zu kontrollieren.

Markierlichter: Erforderlich.

Lärmmessung: 89 dB bei 2'400 U/min.

Zürich, 8.12.60

Die Typenprüfungskommission